# Договор публичной оферты

Представленный Договор Публичной Оферты выступает официальным предложением торговой марки «T-English» (далее – «Продавец») по заключению сделок купли-продажи (далее – «Договор») с Покупателем в дистанционном режиме т.е. через канал интернет-магазина согласно условиям размещенной в интернет-магазине продавца (далее – «Сайт») публичной оферты.

Факт оплаты Покупателем услуг Продавца на основании условий действующего Договора в соответствии с актуальными на момент совершения покупки сроками и ценами, указанными на Сайте, считается подтверждением безусловного и полного принятия Заказчиком условий предложения Продавца.

#### Термины и определения

Настоящий Договор оперирует следующими понятиями и терминологией:

- 1.1. **Оферта / Публичная оферта / Договор** текст документа, размещенного в открытом доступе в сети интернет на Сайте Продавца по адресу: https://t-english.org/offer/ (включая все приложения и поправки).
- 1.2. Заказчик / Покупатель пользователь Сайта, который способен и желает осуществить Акцепт Договора (касательно порядка заключения Оферты) или уже совершивший Акцепт Договора (касательно исполнения заключенной Оферты).
- 1.3. **Покупка / Заказ** условия, на которых Продавец оказывает Покупателю Услуги, предварительно согласованные обеими Сторонами Договора, перечисленных на конкретных страницах Сайта или в Личном кабинете и необходимых для заключения Договора.
- 1.4. **Договор** документ о возмездном оказании Услуг, который заключается между Продавцом и Покупателем на основании условий действующей Оферты.
- 1.5. **Услуги** услуги консультационно-информационного характера, касающиеся проведения дистанционных Курсов по изучению английского языка.
- 1.6. **Тариф** актуальная стоимость Курсов и Тренингов, формируемая Продавцом и указанная на странице Сайта по адресу: https://2english.com
- 1.8. **Онлайн-курс** комплекс материалов информационно-обучающего характера, представленный в электронном виде и предназначенный для изучения английского языка самостоятельно.
- 1.9. Консультант лицо, проводящее Тренинги..
- 1.11. **Расписание** график, согласно которому проводятся Тренинги и который Покупатель выбирает самостоятельно и согласовывает с Продавцом по каналам электронной связи.
- 1.12. **Акцепт Оферты** безусловное и полное принятие Покупателем Публичной Оферты методом совершения действий, указанных в действующей Оферте и определяющих заключение Договора между Продавцом и Покупателем.
- 1.13. **Сайт** электронный информационный ресурс, доступный в Интернете по адресу: https://t-english.org (включая все его поддомены).

- 1.14. В настоящей Публичной Оферте могут быть использованы также термины и понятия, не определенные пунктом первым Договора. В таком случае трактование определения осуществляется на основании текста Публичной Оферты. При отсутствии возможности четкой трактовки термина необходимо руководствоваться его трактовкой на основании:
- 1.14.1. Документов, образующих Договор между Продавцом и Покупателем.
- 1.14.2. Законодательством Украины.
- 1.17. Каждая ссылка, представленная в данной Оферте и ведущая на конкретный пункт/раздел Договора и/или его условий, означает соответствующую ссылку на действующую Публичную Оферту (один из ее разделов) и/или ее актуальные условия.

#### Акцепт Оферты и заключение Договора

- 2.1. Акцепт Оферты Покупателем формирует Договор на условиях Оферты между Продавцом и Покупателем согласно ст. № 641 и 642 Гражданского Кодекса Украины.
- 2.2. Акцепт Оферты реализуется Покупателем на основании выполнения комплекса ниже перечисленных действий:
- 2.2.1. Выбор и оформление Покупки при помощи средств программного обеспечения, представленных на сайте Продавца.
- 2.2.2. Зачисление финансовых средств в пользу Продавца за купленные Услуги.
- 2.3. Договор вступает в силу в момент получения Продавцом Акцепта Публичной Оферты.
- 2.4. На основании представленной Публичной Оферты Продавец и Покупатель имеют право заключать неограниченное число Договоров.

## Предмет Договора

- 3.1. Согласно Договору Продавец обязан предоставлять Заказчику Услуги самостоятельно или через привлеченных консультантов в соответствии с размещенными на Сайте Заказами. Покупатель обязан получать и оплачивать Услуги, полученные от Продавца/Консультантов на условиях действующей Оферты.
- 3.2. Объем, сроки и цена на Услуги, а также любые другие необходимые условия оказания Услуг определяются на основании информации, предоставленной Покупателем Продавцу при оформлении Заказа.
- 3.3. Тарифы на предоставляемые Продавцом Услуги (проведение дистанционных Курсов, Тренингов) доступны на Сайте Продавца по адресам https://t-english.org. Действующие Тарифы используются для точного расчета стоимости конкретной Услуги на момент осуществления Покупки.

#### Порядок оказания Услуг

4.1. Предоставление Продавцом Услуг реализуется исключительно на условиях полной предварительной оплаты Заказа Покупателем в предварительно установленных порядках. 4.2. С целью оказания Услуг согласно пунктам Договора Продавец имеет право привлекать к работе третьих лиц (далее — Консультантов).

- 4.3. До проведения оплаты за Услуги Заказчика, Продавец дает возможность Покупателю выбрать Консультанта, отвечающего его требованиям согласно профессиональным критериям.
- 4.4. С целью наглядной демонстрации особенностей и логики преподавания Консультанта Покупатель получает доступ вводному бесплатному Тренингу суммарной длительностью до часа.
- 4.5. Продолжительность одного Тренинга составляет до 1-го часа (шестидесяти минут) или превышает указанное время в зависимости от Курса и продолжительности занятий, определяемой непосредственно Заказчиком.
- 4.6. Направленность, формат и содержание Тренингов устанавливаются Консультантами в соответствие с личными предпочтениями и требованиями Покупателя.
- 4.7. С содержанием, программой, форматом подачи и длительностью дистанционных Курсов можно ознакомиться на соответствующих страницах Сайта.

#### Права и обязанности Сторон

- 5.1. Продавец обязан оказывать Покупателю Услуги в полном соответствие с условиями Договора и нормами украинского законодательства.
- 5.2. Продавец имеет право:
- 5.2.1. Приостановить оказание Услуг в ситуации нарушений Покупателем пунктов, предусмотренных в Договоре, а также в любых других ситуациях, предусмотренных действующим законодательством Украины.
- 5.2.2. В одностороннем формате отказать Покупателю в предоставлении Услуг в ситуациях, предусмотренных законодательством Украины и/или условиями представленной Публичной Офертой.
- 5.3. Заказчик обязан:
- 5.3.1. Оплачивать заказанные Услуги в обозначенные сроки и в полном размере.
- 5.3.2. Проверять наличие новых уведомлений, поступающих от Продавца, по электронной почте, указанной Покупателем при заключении Договора.
- 5.4. Заказчик имеет право:
- 5.4.1. Заключить Договор о предоставлении Продавцом Услуг с целью участия в дистанционных курсах/тренингах третьих лиц. В данном контексте к указанному третьему лицу переходят все обязанности и права Покупателя.
- 5.4.2. В одностороннем формате отказаться от выполнения условий Договора в ситуациях, которые предусмотрены действующим украинским законодательством и/или представленной Публичной Офертой.
- 5.4.3. Отменить или перенести Тренинг не позже, чем за 10 часов до его начала. В ином случае, Тренинг считается пройденным и услуги такими, которые были предоставлены в полном объеме.
- 5.4.4. Отменить или перенести Тренинг не более 2 раз за двухнедельный период.

#### Стоимость Услуг и порядок расчетов

6.1. Согласно Договору, стоимость предоставляемых Услуг формируется в соответствии с действующими Тарифами на дистанционные Тренинги и Курсы, которые постоянно

актуализируются и указаны на соответствующих страницах Сайта по адресам https://t-english.org. Итоговая цена Услуг рассчитывается в зависимости от выбранного Покупателем Курса, его продолжительности и количества Тренингов.

- 6.2. Оплата Курсов осуществляется Продавцом через внесение аванса на пользу Продавца в размере 100% стоимости предоставляемых Услуг.
- 6.3. Покупатель обязуется зачислять оплату не позднее, чем за 4 (четыре) часа до запланированного Тренинга.
- 6.4. Заказчик получает возможность вносить оплату сразу за пакет Тренингов, который может состоять из 8 (восьми), 12 (двенадцати) или 60 (шестидесяти) Тренингов в зависимости от выбранного онлайн-курса.
- 6.5. Покупатель имеет право воспользоваться преимуществами пакетных предложений и оплатить Тренинг со скидкой, указанной на Сайте. Заказчик также может воспользоваться скидками на онлайн-курсы, предоставляемых продавцом в рамках соответствующих Курсов.
- 6.6. Тарифы на Тренинги, которые действуют в момент оформления Заказа, остаются неизменными для всех купленных Тренингов на протяжении 6 месяцев. В случае, когда Заказчик меняет условия Договора в части длительности Тренинга/Курса, тарифы на Услуги меняются в соответствие с актуальными ценами.
- 6.7. Все расчеты, предусмотренные Договором, производятся путем безналичного перечисления средств через доступный на Сайте сервис оплаты по ссылке: https://t-english.org/oplata.html
- 6.8. Покупатель полностью исполняет свои финансовые обязательства перед Продавцом в момент поступления на счет Продавца денежных средств в установленных размерах (для безналичного расчета) либо с момента предоставления Покупателем информации об оплате Услуг при помощи выбранного платежного сервиса.
- 6.9. Покупатель обязуется ознакомиться со сведениями о купленных и проведенных Тренингах, а также суммой внесенных и списанных финансовых средств в пользу оплаты Тренингов согласно пунктам Договора.
- 6.10. В случае нарушения Покупателем сроков использования Тренингов, который составляет 6 месяцев с даты покупки, Продавец не производит перерасчет оплаты.
- 6.11. Финансовые средства, внесенные на счет Покупателя и предназначенные для оплаты Тренингов (согласованных, но не проведенных по вине Заказчика) не возвращаются и не могут быть перенесены в счет оплаты других Услуг.
- 6.12. Стоимость предоставляемых Продавцом Услуг может корректироваться в соответствие с конъектурой рынка. Информация обо всех изменениях отображается на страницах Сайта. Продавец не имеет права менять стоимость Услуг для конкретных Покупателей в случае, когда Покупатель заключил Договор и осуществил оплату Услуг в установленном порядке.

## Ответственность Сторон

7.1. Стороны несут ответственность за невыполненные/ненадлежащее выполненные обязательства, прописанные в Договоре, в соответствии с актуальным законодательством Украины.

- 7.2. В случаях регулярного либо грубого нарушения пунктов настоящей Оферты Продавец оставляет за собой право прекратить предоставлению Покупателю Услуг и отказать в подписании новых соглашений на условиях Публичной Оферты.
- 7.3. Оферта предполагает, что Покупатель осознает факт того, что Продавец не может нести ответственности за работоспособность компьютерных средств, посредством использования которых Заказчик получает Услуги, а также за предоставление услуг связи.
- 7.4. Продавец не несет ответственности за выполнение обязательств со стороны Покупателя или их частичное невыполнение вне зависимости от причин и обстоятельств их неисполнения.
- 7.5. В случае, если Продавец не может выполнить свои обязательства, по каким-либо причинам, ответственность Продавца ограничивается возмещением Покупателю финансового ущерба в сумме, размеры которой не могут превышать стоимость оплаченных, но не использованных Услуг согласно Договору.

# Обстоятельства непреодолимой силы (форс-мажор)

- 8.1. Обе стороны Договора полностью освобождаются от ответственности за полное либо частичное невыполнение взятых на себя обязательств в случае причин, вызванных непреодолимыми силами, которые возникли после заключения Договора. Среди подобных обстоятельств можно выделить:
  - стихийные бедствия;
  - природные, техногенные, промышленные катастрофы;
  - террористические кампании;
  - военные действия;
  - принятие органами власти государственного либо местного уровня нормативно-правовых актов, включающих полный запрет или частичные ограничения, касающиеся деятельности Сторон;
  - иные обстоятельства, которые невозможно предвидеть заранее или предотвратить, но такие, которые делают невозможным выполнение пунктов Договора Сторонами.
- 8.2. В случае наступления вышеперечисленных обстоятельств, вызванных непреодолимой силой и ставших препятствием на пути к исполнению пунктов Договора, сроки оказания обеими Сторонами взятых на себя ранее обязательств переносятся в соответствие со временем действия подобных обстоятельств, включая время, необходимое для устранения последствий, но не больше, чем 60 (шестьдесят) календарных дней. Когда указанные обстоятельства действуют дольше указанного периода, Договор утрачивает силу.

# Срок действия и изменение Оферты

9.1. Настоящая Публичная Оферта вступает в действие с момента публикации ее текста на Сайте Продавца и актуальна до момента ее отзыва Продавцом.

- 9.2. Продавец имеет право вносить любые изменения в условия Оферты или отозвать ее по своему усмотрению. Информация о изменениях/отзыве документа предоставляется Покупателям посредством размещения на Сайте.
- 9.3. В случае отзыва документа либо внесения изменений в ее текст, корректировки набирают силу в момент доведения об этом информации до Покупателя, если другие сроки вступления Оферты в силу не определены Продавцом.
- 9.4. Продавец имеет право утверждать, менять и дополнять обязательные для сторон пункты Оферты по собственному усмотрению.

# Срок действия, изменение и расторжение Договора

- 10.1. Договор набирает юридическую силу в момент Акцепта Публичной Оферты Покупателем и действует до момента:
  - полного выполнения Сторонами взятых на себя обязательств согласно условиям Договора;
  - досрочного расторжения соглашения.
- 10.2. В случае, когда Продавец изменяет/отзывает Оферту в период срока действия Договора, Договор и все документы действуют на условиях Публичной Оферты в последней редакции.
- 10.3. Договор расторгается:
- 10.3.1. По инициативе Покупателя при отказе от выполнения условий Договора частично либо полностью путем отправки на электронную почту Продавца соответствующего уведомления. Договор прекращает действие полностью или частично через 1 (один) день с момента его получения Продавцом.
- 10.3.2. По инициативе Продавца при отказе от выполнения условий Договора частично либо полностью путем отправки на электронную почту Покупателя соответствующего уведомления. Договор прекращает действие полностью или частично через по истечению 3 (трех) дней с момента его отправки.
- 10.3.3.На основании прочих причин, предусмотренных Публичной Офертой или законодательством Украины.

## Прочие условия

- 11.1. Передача обязанностей и прав Покупателя, предусмотренных по Договору, невозможна без предварительного согласия Продавца. При этом Продавец имеет право передавать свои права, прописанные в Договоре, без согласия Покупателя. Любая уступка/передача прав, которая нарушит условия пункта 11.1 настоящей Публичной Оферты, считается недействительной.
- 11.2. Споры, касающиеся отдельных пунктов Оферты или Договора, решаются в предварительном претензионном порядке. При не достижении Сторонами полного

согласия, спор подлежит его передаче и рассмотрению в судебном порядке (по месту юридического размещения Продавца).

- 11.3. Обе стороны Договора обязуются взаимно не разглашать полученные конфиденциальные данные, а также сведения, предоставленные Сторонами в связи с выполнением пунктов Договора, не разглашать такую информацию любой третьей Стороне без получения предварительного письменного согласия Стороны, которая предоставила конфиденциальные данные.
- 11.4. Принимая Публичную Оферту, Покупатель свободно, по собственной воле и в соответствии с собственными интересами дает бессрочное/ безотзывное письменное согласие на обработку предоставленных Продавцу персональных данных (в соответствии с действующим в Украины Законом о Персональных данных).
- 11.5. В случае, когда один или более пунктов Оферты или Договора становятся в силу разных причин недействительными и не имеющими правовой силы, подобная недействительность не может оказывать влияния на действительность любых других положений Оферты или Договора, которые по прежнему остаются в силе.